

New York legrégibb ember alkotta látnivalója

2013 február 03. Flag

Szöveg méret

90
Mentés

- 0

Értékelés kiválasztása Még
nincs értékelve

Mérték

A Central Park leny?göz? része a metropolisznak. A város tüdeje, ahova turista és helyi mind kapcsolódni jár. Egy csendes sziget a rohanás el?l, ahol bárki otthon érezheti magát. Számtalan látnivalója közül most egy méltatlanul elfeledettet vettünk célkeresztbe, a New York-i obeliszket.

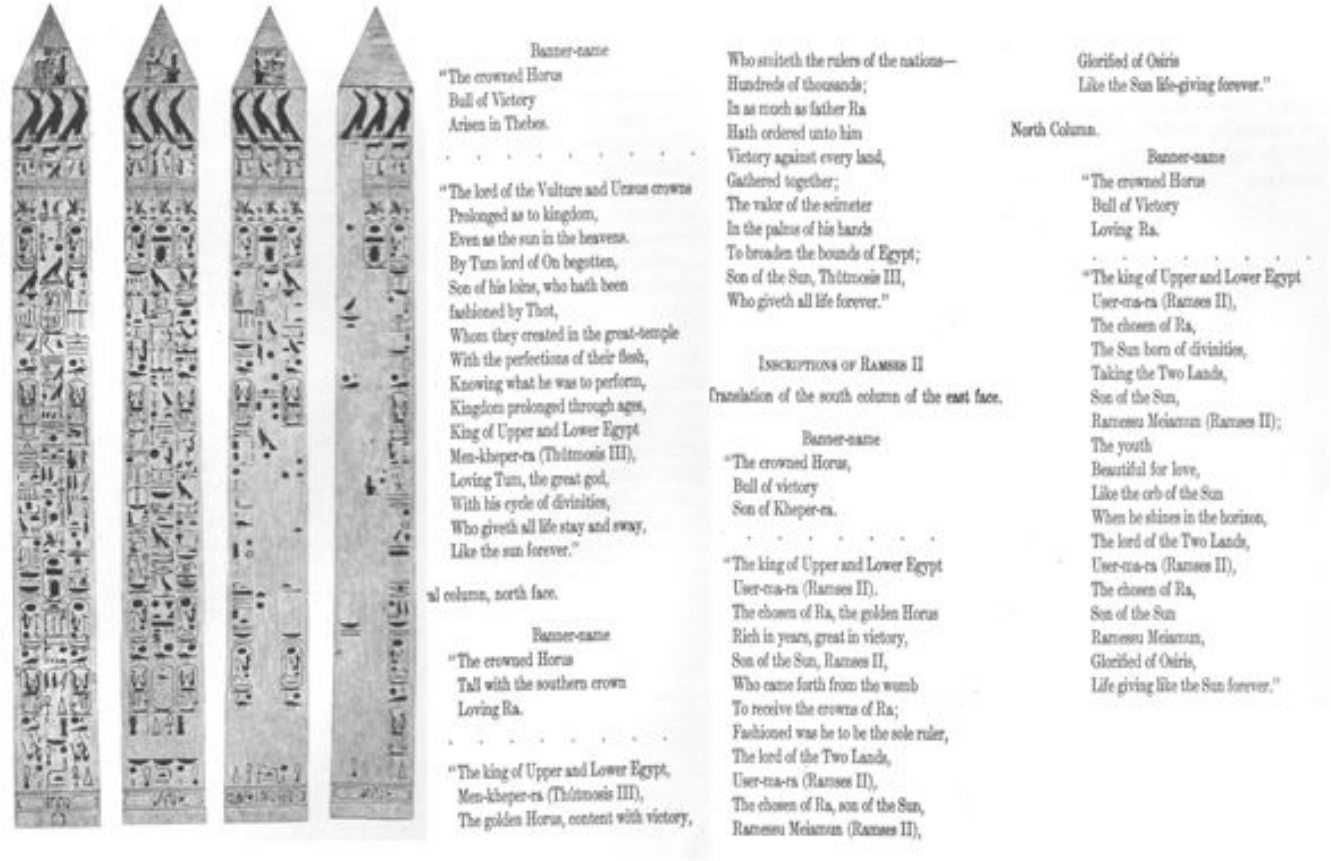
A világon számos modern nagyvárosban találhatunk obeliszkeket, ezek közül a londoni, a párizsi és a New York-i a legismertebbek, ?ket hívják Kleopátra t?inek. A New York-it több mint 130 éve, 1881. február 22-én helyezték el a Central Parkban, és még ma is ott, a Metropolitan Múzeum mögött áll.



Az eltelt évszázad sajnos nem tett jót az egykor Egyiptom sivatagi homokját élvez? k?monstrumnak. 2011-ben az egyiptomi kormány azzal fenyegette a város vezetését, ha nem fordítanak kell? figyelmet a 3500 éves obeliszkre, akkor visszavennék azt, hiszen rendkívül rossz állapotban van. De hogy került egyáltalán a városba?

Eredete

A New Yorkban és Londonban található obeliszkek eredetileg III. Thotmesz fáraó megbízásából készültek Krisztus el?tt 1450 körül. Eredeti helyük az ókori Egyiptom egyik leg?sibb városában, Héliopoliszban volt. Kés?bb II. Ramszesz vésetett újabb hieroglifákat az oszlopokra, gy?zelmeinek örök emléket állítva.
Id?vel Alexandriába költöztették ?ket, egy VII. Kleopátra által építtetett templomba. Innen ered a Kleopátra t?i elnevezés, s bár a párizsi obeliszket is a "t?k" közé veszik, az valójában nem tartozik hozzájuk, hiszen Luxorból származik.



Banner-name
"The crowned Horus
Bull of Victory
Arisen in Thebes.

"The lord of the Vulture and Uraus crowns
Prolonged as to kingdom,
Even as the sun in the heavens.
By Tum lord of On begotten,
Son of his loins, who hath been
fashioned by Thot,
Whom they created in the great-temple
With the perfections of their flesh,
Knowing what he was to perform,
Kingdom prolonged through ages,
King of Upper and Lower Egypt
Men-kheper-ra (Thûtmosis III),
Loving Tum, the great god,
With his cycle of divinities,
Who giveth all life stay and sway,
Like the sun forever."

al column, north face.

Banner-name
"The crowned Horus
Tall with the southern crown
Loving Ra.

"The king of Upper and Lower Egypt,
Men-kheper-ra (Thûtmosis III),
The golden Horus, content with victory,
Who smiteth the rulers of the nations—
Hundreds of thousands;
In as much as father Ra
Hath ordered unto him
Victory against every land,
Gathered together;
The valor of the scimeter
In the palms of his hands
To broaden the bounds of Egypt;
Son of the Sun, Thûtmosis III,
Who giveth all life forever."

Inscriptions of Ramses II
Translation of the south column of the east face.

Banner-name
"The crowned Horus,
Bull of victory
Son of Kheper-ra.

"The king of Upper and Lower Egypt
User-ma-ra (Ramses II),
The chosen of Ra, the golden Horus
Rich in years, great in victory,
Son of the Sun, Ramses II,
Who came forth from the womb
To receive the crowns of Ra;
Fashioned was he to be the sole ruler,
The lord of the Two Lands,
User-ma-ra (Ramses II),
The chosen of Ra, son of the Sun,
Ramessu Meiamun (Ramses II),
Glorified of Osiris
Like the Sun life-giving forever."

North Column.

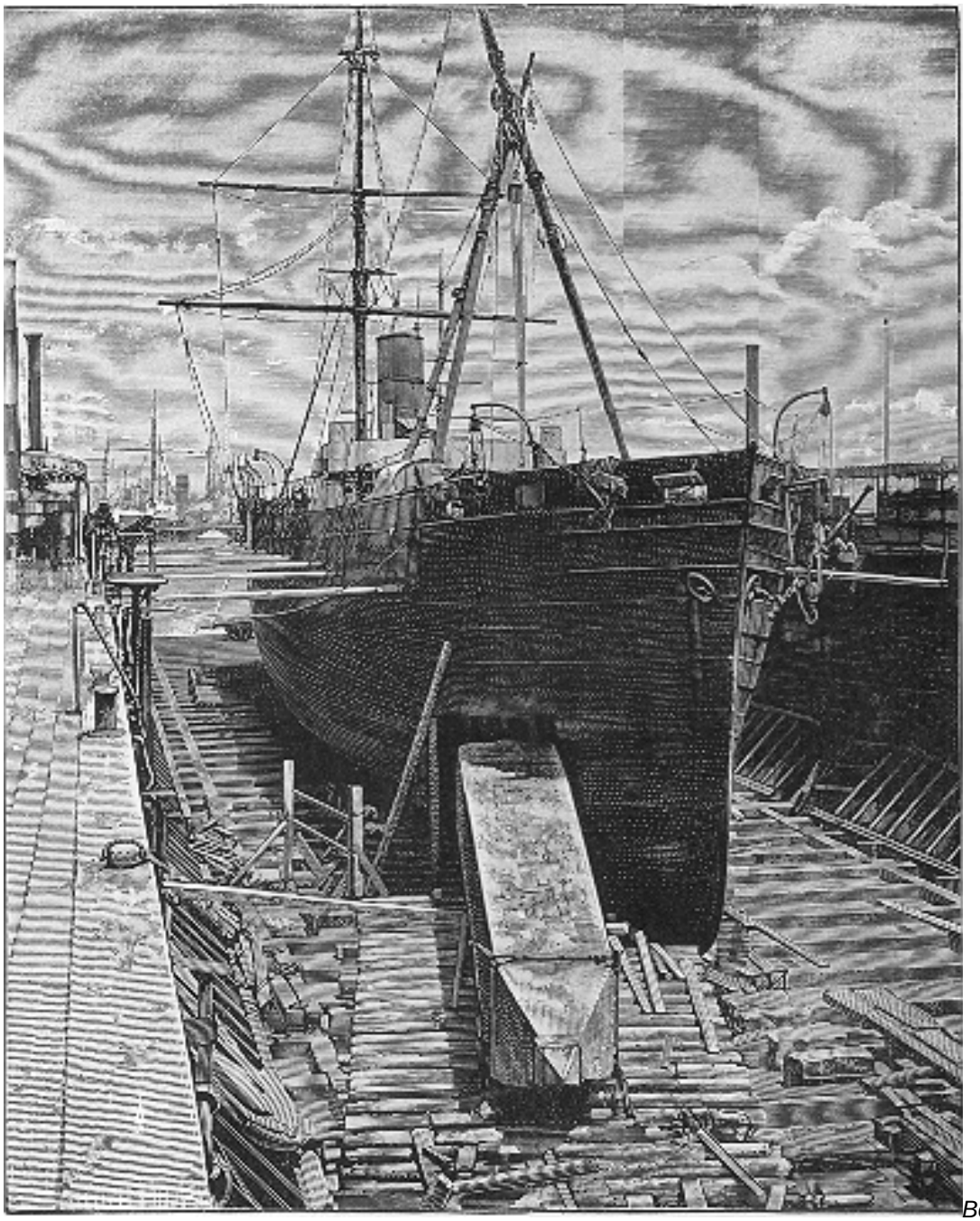
Banner-name
"The crowned Horus
Bull of Victory
Loving Ra.

"The king of Upper and Lower Egypt
User-ma-ra (Ramses II),
The chosen of Ra,
The Sun born of divinities,
Taking the Two Lands,
Son of the Sun,
Ramessu Meiamun (Ramses II);
The youth
Beautiful for love,
Like the orb of the Sun
When he shines in the horizon,
The lord of the Two Lands,
User-ma-ra (Ramses II),
The chosen of Ra,
Son of the Sun
Ramessu Meiamun,
Glorified of Osiris,
Life giving like the Sun forever."

Az obeliszken található hieroglifák, és jelentésük. Eredeti képméret: ITT

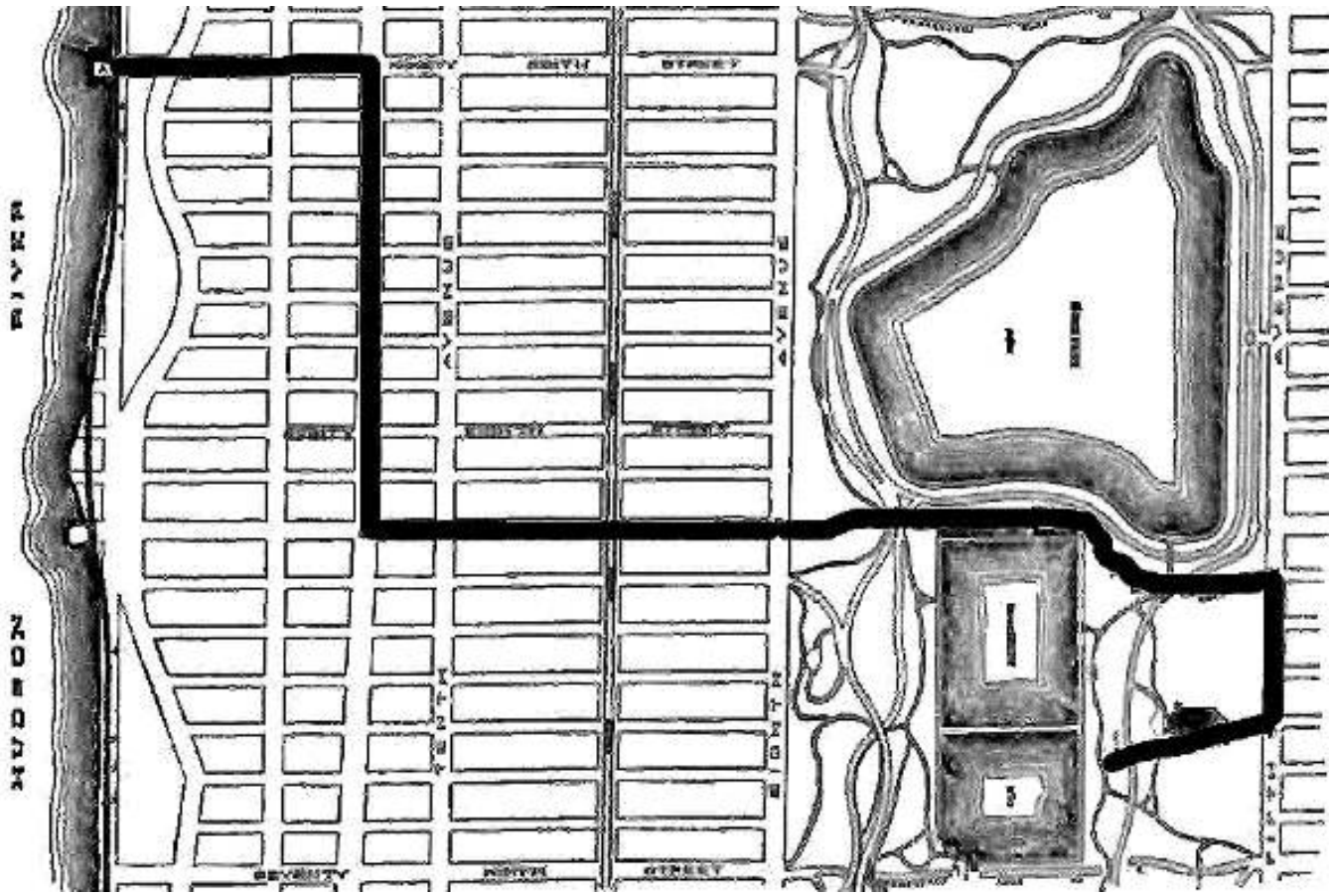
Az obeliszk és New York

Az ötlet egy New York-i obeliszk beszerzésér?l egy 1877-es újságcikk kapcsán született, amiben épp a Londonba szállított darabról cikkeztek. A New York-iak úgy gondolták, ha Párizsnak és Londonnak van egy-egy obeliszkje, akkor ?k sem maradhatnak ki.



Berakodás az SS Dessougba

A 21 méter magas, 224 tonnás vörös gránit szállítása nem volt egyszer?. El?ször függ?leges helyzetb?l vízszintesbe kellett helyezni sérülés nélkül, majd egy teherhajóhoz vontatni. Az SS Dessoug g?zhajó kapta a feladatot, hogy óvja a több ezer kilométeres úton az Atlanti-óceánon. 1880. június 12-én indult el vele Egyiptomból, gyomrában a súlyos teherrel. A többhetes út után a Hudson partjáról harminckét, párba fogott ló vontatta el a Centrap Parkba. A felállítást hatalmas ceremónia kísérte, több tízezren voltak kíváncsiak az eseményre.



Az obeliszk útja Manhattanben

Napjainkban

Sajnos az egyiptomiak aggodalma nem alaptalan: az obeliszk nagyon rossz állapotban van. 2010-ben Záhi Havássz egyiptológus nyílt levelet intézett a Central Park Felügyel?ség és a New York-i polgármester felé, amiben kifejtette, amennyiben nem hajlandók érdemi er?feszítéseket tenni a k?oszlop megmentéséért, azonnal szolgáltassák vissza megóvása érdekében. 2011-ben az egyiptomi kormány is hasonló tartalmú levelekkel próbálta visszaszerezni a viseletes obeliszket. A Metropolitan Múzeum azonban egy 1980-as tanulmányára hivatkozva – amiben elemezték az oszlopon található feliratokat, és megállapították, az obeliszk nem a közelmúltban, hanem sok száz évvel ezel?tt sérült meg – visszautasították a kérést.



Állapotmegóvás az obeliszken

Érdekesség, hogy egy id?kapszulát is helyeztek az obeliszk alá, ami tartalmazza az 1870-es amerikai népszámlálási adatokat, a Bibliát, a Webster szótárat, Shakespeare összes m?vét, egy egyiptomi útikönyvet és az amerikai függetlenségi nyilatkozat egy másolatát.

http://548oranewyorkban.blog.hu - Pakos



Ajánló